



Vèmes JEUX OLYMPIQUES D'HIVER
V OLYMPIC WINTER GAMES
SAINT-MORITZ 1948

LES PAYS PARTICIPANTS – PARTICIPATING NATIONS
AUTRICHE - AUSTRIA

L'Autriche émet un timbre au bénéfice de son équipe. Austria issues a stamp for its team.

Le dessin original du timbre par A. Chmielowski. Original drawing of the stamp by A. Chmielowski.

Il a été prévu d'émettre un timbre avec une surcharge, lequel serait revenu au Comité Olympique. Il faut noter que le timbre était prévu aussi bien pour l'équipe autrichienne participant aux Jeux d'hiver à Saint-Moritz que pour l'équipe participant aux Jeux d'été à Londres.

Dessin officiel du projet accepté.

It was planned to issue a stamp with a surcharge, which would have gone to the IOC. The stamp was planned for both the Austrian team competing in the Winter Games in St Moritz and the team at the Summer Games in London. The official design of the draft was accepted.

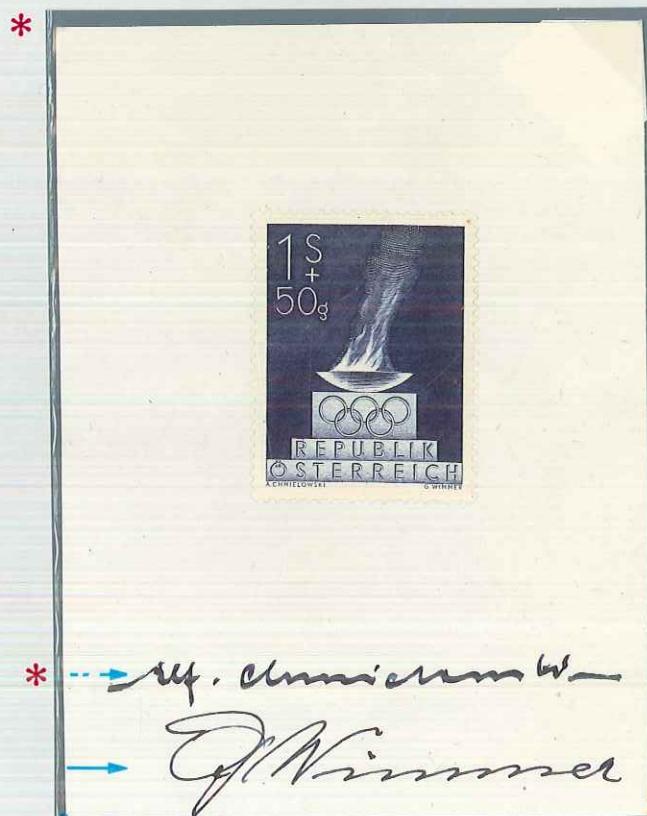




Vèmes JEUX OLYMPIQUES D'HIVER
V OLYMPIC WINTER GAMES
SAINT-MORITZ 1948

LES PAYS PARTICIPANTS – PARTICIPATING NATIONS
AUTRICHE - AUSTRIA

- * Essai de couleur avec la valeur et la perforation différentes. Colour essay with a different value and a different perforation.
- * Le timbre définitif – signé par le dessinateur A. Chmielowski et le graveur. The final stamp signed by A. Chmielowski and the engraver.



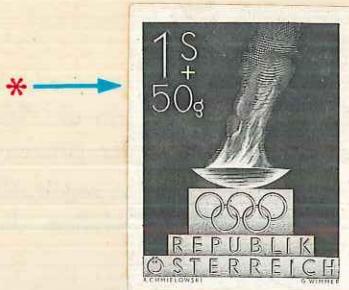


Vèmes JEUX OLYMPIQUES D'HIVER
V OLYMPIC WINTER GAMES
SAINT-MORITZ 1948

LES PAYS PARTICIPANTS – PARTICIPATING NATIONS
AUTRICHE - AUSTRIA

Timbres et variétés : 1) Hauteur de l'image 34 ½ mm au lieu de 34 mm. 2) 5 de 50 cassé.
3) Le trait manque au-dessus du socle.

Stamps and varieties : 1) Height of the picture 34 ½ mm instead of 34 mm. 2) 5 of 50 broken
The line above the socle is missing Epreuve en noir : tirage 500 pièces. Proof in black : 500 *
pieces printed.



SONDERPOSTMARKE
ZUGUNSTEN DER ÖSTERREICHISCHEN
OLYMPIAMANNSCHAFT

Die Post- und Telegraphenverwaltung gibt zugunsten der österreichischen Olympiamannschaft eine eigene Sonderpostmarke gleichen Namens zum Nennwert von 1 S und einem Zuschlag von 50 g heraus.

Die von Alfred Chmielowski entworfene und Georg Wimmer gestochene Sonderpostmarke weist Gesamtdimensionen von 38.5 mm × 29.8 mm im Hochformat auf, während ihre Bildgröße 34.5 mm × 25.8 mm beträgt; die Zähnung ist 13 ¾ × 14 ¼ auf 2 cm. Die Herstellung auf gewöhnlichem weißen Briefmarkenpapier erfolgte in der Österreichischen Staatsdruckerei im Stichtiefdruckverfahren, in prachtblauer Farbe.

Das einfach gehaltene Markenbild zeigt auf dunklem Hintergrund einen in lichterer Tönung

Drucksache!

First Day - Ersttag



errn Adolf Kosek
oste restante
St Moritz - Schweiz
100-13



Herausgegeben vom Österreichischen Olympischen Comité zugunsten des Olympiafonds

Absender:

Korrespondenzkarte



Strasse, Hausnummer, Gebäudeteil, Stockwerk oder Postschließfachnummer

293,

Vèmes JEUX OLYMPIQUES D'HIVER
V OLYMPIC WINTER GAMES
SAINT-MORITZ 1948

AUTRES PAYS AYANT EMIS DES TIMBRES
STAMPS ISSUED BY OTHER COUNTRIES

Le timbre et l'entier postal furent utilisés toute l'année et en particulier pour la journée olympique autrichienne. The stamp and the postal stationery were used during all the year and especially for the austrian Olympic day.

